



lillSport®

A W 2 5

WORKBOOK

ENG / GER / FRA / POL



Lillsport gloves are made in the production unit Granqvists Manufacturing, located in Poland. Our employees are our greatest asset and does the important job of sewing our gloves.



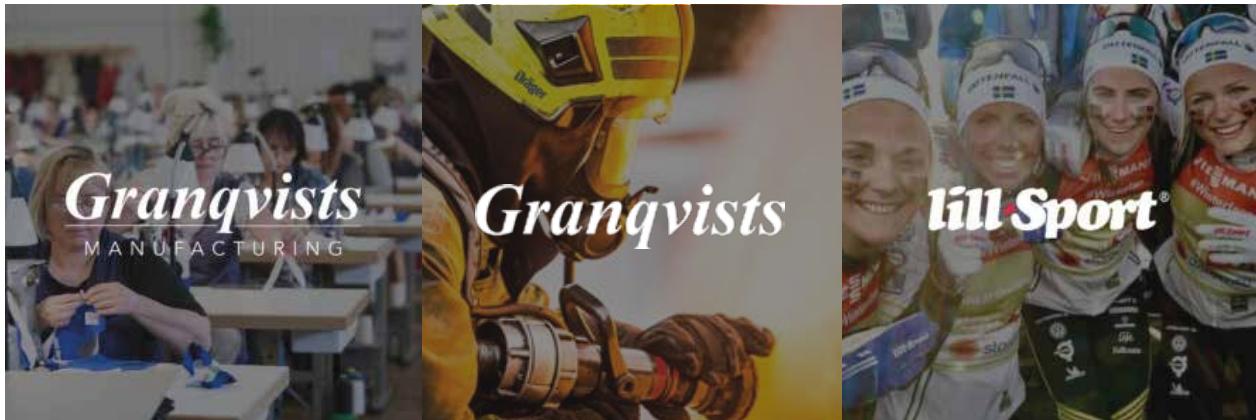
ABOUT THE COMPANY AND BRAND



Lillsport is a proud supplier of gloves for Ski Team Sweden X-Country, Skipool Norway and Team Sweden Biathlon.

Our company Granqvist Sportartiklar AB was founded 1984 in Karlstad, Sweden by the cross country skier Lasse Granqvist. The idea was to create the best ski glove in the world, under the brand name Lillsport®. We are today supplying shops around the world with premium cross country gloves directly from our factory in Poland, Europe.

In addition to ski gloves we are today developing and producing Fire fighting and Military/police gloves under the brand name Granqvists® and employ 350 people annually in Sweden, Poland and Ethiopia. We always aim to be the close choice for the European market and Scandinavia. European production offers big advantages for the customer to visit and create a close contact to the people that is actually making their products. Our polish glove factory, Granqvists Manufacturing is a dynamic facility to meet every customer's specific needs. Not only for the products but also in terms of packing, quality control, documentation and monitoring.



Scan QR codes for more info about our departments and production unit:



ABOUT COMPANY AND BRAND, RACE AND TRAINING, WARM RACE AND TRAINING, BASIC RACE AND TRAINING, TRAINING AND TOURING, LILLSPORT TEAMS, TRAINING AND EXCURSION, JUNIOR, LINERS, OUTDOOR, GAITERS, NOTES, OVERVIEW, RETAILERS

Ratio - 0411

Sizes: 5-12



Marine
0411-01

ENG

Ratio is a lined glove. The back of the hand and the textile between fingers is made out of a wind breaking, 3 layer textile with good breathability. The palm consist of durable synthetic leather Clarino®. It contains of a lining that transports away moisture and keep your hands warm. The glove is pre curved to create a smoother feeling.

GER

Ratio ist ein gefütterter Handschuh. Der Handrücken bestehen aus windabweisendem 3-Lagen-Textil mit guter Atmungsaktivität. Die Innenhand besteht aus einem strapazierfähigem Kunstleder von Clarino®. Das Futter ist anatomisch geschnitten und transportiert Feuchtigkeit ab und speichert gleichzeitig die Wärme. Das Modell verfügt über vorgebogene Finger für ein besseres Gefühl.

FRA

Ratio est un gant doublé. Le dos de la main et le textile entre les doigts sont fabriqués à partir d'un textile 3 couches coupe-vent offrant une bonne respirabilité. Le côté paume est en cuir synthétique (Clarino®) résistant. Il contient une doublure qui évacue l'humidité et garde vos mains au chaud. Le gant est pré-courbé pour une sensation plus douce.

POL

Ratio to ocieplana rękawica biegowa. Wierzch oraz przestrzenie między palcami są uszyte z wiatroszczelnej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności. Spód jest wykonany z wytrzymalej skóry syntetycznej Clarino®. Rękawica posiada podszerwkę, która odprowadza wilgoć i pozwala zachować ciepłe dlonie. Rękawica ma zakrzywiony krój, aby zapewnić jeszcze lepsze dopasowanie.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, neoprene cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino

Ratio Gold - 0412

Sizes: 5-12



Black
0412-00

ENG

Ratio Gold is a lined glove. The back of the hand is made out of a wind breaking, 3-layer textile with good breathability. The palm and between fingers consist of leather from Ethiopian haisheep. It contains of a lining that transports away moisture and keep your hands warm. The glove is pre curved to create a smoother feeling.

GER

Ratio Gold ist ein gefütterter Handschuh. Der Handrücken bestehen aus windabweisendem 3-Lagen-Textil mit guter Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus einem geschmeidigen Leder von äthiopischen Haarschafen. Das Futter ist anatomisch geschnitten und transportiert Feuchtigkeit ab und speichert gleichzeitig die Wärme. Das Modell verfügt über vorgebogene Finger für ein besseres Gefühl.

FRA

Ratio Gold est un gant doublé. Le dos de la main est fabriqué à partir d'un textile 3 couches coupe-vent offrant une bonne respirabilité. Le côté paume et l'espace entre les doigts sont en cuir de moutons d'Éthiopie. Il contient une doublure qui évacue l'humidité et garde vos mains au chaud. Le gant est pré-courbé pour une sensation plus douce.

POL

Ratio Gold to ocieplana rękawica, której spód i elementy między palcami uszyto ze skóry owcy etiopskiej. Wierzch oraz przestrzenie między palcami wykonane są z wiatroszczelnej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności. Rękawica posiada podszerwkę, która odprowadza wilgoć i pozwala zachować ciepłe dlonie. Rękawica ma zakrzywiony krój, aby zapewnić jeszcze lepsze dopasowanie.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, neoprene cuff, good grip



Ratio Gold Unlined - 0416

Sizes: 5-12



Grey
0416-23

Ratio Gold Mitt - 0417

Sizes: 5-12



Black
0417-00

ENG

Ratio Gold Unlined is an unlined glove. The back of the hand and the textile between fingers is made out of a wind breaking, 3-layer textile with good breathability. The palm consist of leather from Ethiopian hairsheep. The glove is pre curved to create a smoother feeling.

GER

Ratio Gold Unlined ist ein ungefütterter Handschuh. Der Handrücken bestehen aus windabweisendem 3-Lagen-Textil mit guter Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus einem geschmeidigen Leder von äthiopischen Haarschafen. Das Modell verfügt über vorgebogene Finger für ein besseres Gefühl.

FRA

Ratio Gold Unlined est un gant non doublé. Le dos de la main et le textile entre les doigts sont fabriqués à partir d'un textile 3 couches coupe-vent offrant une bonne respirabilité. Le côté paume est en cuir provenant de moutons d'Éthiopie. Le gant est pré-courbé pour une sensation plus douce.

POL

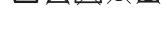
Ratio to nieocieplane rękawice, przystosowane do treningu o średniej i dużej intensywności. Wierzch wykonano z wiatroszczelnej tkaniny o dobrej oddychalności, która zapewnia wentylację i najwyższy komfort. Wytrzymała i elastyczna skóra na spodzie, a także zredukowanie szwów zapewnia doskonale czucie. Ergonomiczna, zakrzywiona konstrukcja, ułatwia utrzymanie naturalnej pozycji dłoni.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit,

Hairsheep leather

Lining: none

Features: Absorbent terry thumb, neoprene cuff, good grip



ENG

Ratio Gold Mitt is a lined mitt. The back of the hand is made out of a wind breaking 3-layer textile with good breathability. The palm consist of leather from Ethiopian hairsheep. The glove is pre curved to create a smoother feeling.

GER

Gefütterter und windabweisender Fäustling mit LederRatio Gold Mitt ist ein ungefütterter Handschuh. Der Handrücken bestehen aus windabweisendem 3-Lagen-Textil mit guter Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus einem geschmeidigen Leder von äthiopischen Haarschafen. Das Modell verfügt über vorgebogene Hand für ein besseres Gefühl.

FRA

Ratio Gold Mitt est une moufle doublée. Le dos de la main est fabriqué à partir d'un textile 3 couches coupe-vent offrant une bonne respirabilité. Le côté paume est en cuir provenant de moutons d'Éthiopie. Le gant est pré-courbé pour une sensation plus douce.

POL

Ocieplana łapawica uszyta z wytrzymalej, ale elastycznej skóry i wiatroszczelnej tkaniny o dobrej oddychalności. Mankiet wykonano z wygodnego i izolującego neoprenu. Ergonomiczna, zakrzywiona konstrukcja, zapewnia bezuciskowe czucie i naturalną pozycję dłoni.

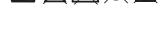
Outer material: Wind breaking 3-layer knit, Hairsheep

leather

Lining: Microfleece and extra insulation

on upperhand

Features: Absorbent terry thumb, neoprene cuff, good grip



Legend - 0401

Sizes: 5-12



Black
0401-00

ENG

Legend is an uninsulated race/training glove. The back of the hand is made out of a windproof, 3-layer textile with high breathability. The palm side consists from durable, synthetic leather from Clarino®. Reinforcements in the palm to minimize the risk for blisters.

GER

Legend ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh. Der Handrücken ist aus einem winddichten, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder. Verstärkungen in der Handfläche minimieren das Risiko von Blasenbildung.

FRA

Le dos du gant Legend est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides.

POL

Legend to nieizolowana rękawica biegowa. Wierzch wykonany jest z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o wysokiej oddychalności. Spód wykonano z wytrzymałe, syntetycznej skóry Clarino®. Model posiada dodatkowe wzmacnienia na spodzie, aby zminimalizować ryzyko powstawania odcisków od kijków.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino



Legend Thermo - 0402

Sizes: 5-12



Black
0402-00

ENG

Legend Thermo is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a windproof, 3-layer textile with great breathability. The palm side consist from Clarino® that allows machine wash. This glove is in addition insulated with polyester and make it suitable for colder weather.

GER

Legend Thermo ist ein gefütterter Renn- und Trainingshandschuh für kältere Temperaturen. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das waschbar ist. Durch das hochwertige polyester Innenfutter kann dieser Handschuh auch bei kalten Temperaturen und sogar im Rennen gelaufen werden, ohne zu schwitzen.

FRA

Le dos du gant Legend Thermo est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. De plus, ce gant est isolé par du polyester, ce qui lui permet d'être parfaitement adapté pour le temps très froid.

POL

Legend Thermo to ocieplana rękawica biegowa odpowiednia na niższe temperatury. Wierzch wykonano z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o doskonalej oddychalności. Spód uszliśmy z Clarino®, które można prać w pralce. Rękawica jest dodatkowo izolowana poliestrem.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino



Legend Gold - 0403

Sizes: 5-12



Black
0403-00

Legend Thermo Gold - 0108

Sizes: 5-12



Black
0108-00

ENG

Uninsulated race/training glove. The back of the hand is made from a windproof, 3-layer textile with high breathability. Exclusive leather from Ethiopian hairsheep in the palm with unique grip and feel.

GER

Der Legend Gold ist einer der beliebtesten LillSport Modelle. Der Handrücken besteht aus einem winddichten, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche wird durch hochwertiges Leder vom äthiopischen Haarschaf vere delt. Das Leder bietet ein unerreichtes und geschmeidiges Griffgefühl, bei gleichzeitig hoher Widerstandsfähigkeit.

FRA

Le dos de la main du gant Legend Gold est composé d'un textile coupe-vent, 3 couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est enrichi avec du cuir de mouton d'Ethiopie. Ce cuir offre une bonne adhérence et un feeling parfait mais il a aussi encore plus de résistance aux frottements.

POL

Wierzch w rękawicach Legend Gold jest wykonany z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności. Na spodzie znajduje się skóra z owcy etiopskiej. Skóra zapewnia doskonałą przyczepność i czucie, ale nadal ma bardzo dużą wytrzymałość na ścieranie.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, good grip



ENG

Legend Thermo Gold is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a windproof, 3-layer textile with great breathability. The palm side consist of durable leather from Ethiopian hair sheep that provides great grip and feel. This glove is in addition insulated with polyester and make it suitable for colder weather.

GER

Legend Thermo Gold ist ein gefütterter Rennhandschuh für kältere Temperaturen. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche wird durch hochwertiges Leder vom äthiopischen Haarschaf veredelt. Das Leder bietet ein unerreichtes und geschmeidiges Griffgefühl, bei gleichzeitig hoher Widerstandsfähigkeit. Durch das hochwertige Polyester Innenfutter und den ist dieser Handschuh sehr gut für schmälere Hände und Rennläufer geeignet.

FRA

Legend Thermo Gold est un gant de course isolé pour plus froid. Le dos de la main est fait d'un textile coupe-vent, 3 couches avec une grande respirabilité. Le côté de la paume se compose de cuir durable de cheveux éthiopiens qui offre une grande adhérence et de sentir. Ce gant est en outre isolé avec polyester et il est adapté pour le temps plus froid.

POL

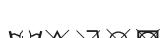
Legend Thermo Gold to ocieplana rękawica biegowa odpowiadająca do użytku w niższych temperaturach. Wierzch wykonano z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności. Spód dłoni składa się z wytrzymalej skóry owczej, która zapewnia doskonałą przyczepność i czucie. Rękawica jest dodatkowo izolowana poliestrem.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, good grip



Legend Slim - 0404

Sizes: 5-12



World Cup Glove
0404-05

NEW COLOR



Pink
0404-19

Royal Blue
0404-04

Black
0404-00

ENG

Legend Slim is an uninsulated race glove with narrow cut. The back of the hand in the glove is made out of a wind proof 3-layer textile with great breathability. The palm side consist from durable, synthetic leather from Clarino®. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Slim ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit schmalem Schnitt. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das maschinenwaschbar ist und auch bei kalten Temperaturen und bei Nässe keine Atmungsaktivität und Winddichtheit einbüßt. Speziell für schmalere Hände und Rennläufer entwickelt.

FRA

Le dos du gant Legend Slim est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. Spécialement conçu pour s'adapter aux fines mains.

POL

Legend Slim to nieizolowane rękawice biegowe o wąskim kroju. Wierzch wykonany jest z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności. Spód wykonano z wytrzymałej, syntetycznej skóry Clarino®. Specjalnie opracowany model, aby pasował do węższych dloni.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, knitted cuff, palm reinforcement, allows machine wash

Clarino



ENG

Legend Thermo Slim is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a wind-proof, 3-layer textile with great breathability. The palm side consist of durable Clarino® that allows machine wash. This glove is in addition insulated with polyester. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Thermo Slim ist ein gefütterter Renn- und Trainingshandschuh für kältere Temperaturen. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das maschinenwaschbar ist. Durch das hochwertige Polyester Innenfutter kann dieser Handschuh auch bei kalten Temperaturen und sogar im Rennen gelaufen werden.

FRA

Le dos du gant Legend Thermo est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. De plus, ce gant est isolé par du polyester, ce qui lui permet d'être parfaitement adapté pour le temps très froid.

POL

Legend Thermo Slim to ocieplana rękawica biegowa odpowiednia do użytku w niższych temperaturach. Wierzch jest wykonany z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności. Spód składa się z wytrzymałego Clarino®, które umożliwia pranie w pralce. Rękawica jest dodatkowo ocieplona poliestrem. Krój specjalnie dopasowany do węższych dloni.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, knitted cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino



Legend Slim Gold - 0405

Sizes: 5-12



Black
0405-00



Petrol
0405-08

ENG

Legend Slim Gold is an uninsulated race glove with leather palm and a narrow cut. The back of the hand is made out of a wind proof 3-layer textile with great breathability. The palm side consist of durable leather from Ethiopian hair sheep that provides great grip and feel. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Slim Gold ist ein ungefütterter Rennhandschuh mit Leder handfläche und schmalem Schnitt. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche wird durch hochwertiges Leder vom äthiopischen Haarschaf vere delt. Das Leder bietet ein unerreichtes und geschmeidiges Griff gefühl, bei gleichzeitig hoher Widerstandsfähigkeit. Speziell für schmälere Hände und Rennläufer entwickelt.

FRA

Le dos de la main du gant Legend Slim Gold est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant très grande respirabilité. Le côté de la paume est enrichi avec du cuir de mouton d'Ethiopie. Ce cuir offre une bonne adhérence et un feeling parfait mais il a aussi encore plus de résistance aux frottements.

POL

Legend Slim Gold to nieizolowane rękawice biegowe ze skórzana częścią chwytną o dopasowanym kroju, dostosowanym do węższych dloni. Wierzch wykonany jest z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny o doskonałej oddychalności, a spód z wytrzymałą skórą owcy etiopskiej, która zapewnia doskonałą przyczepność

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, knitted cuff, good grip



Celsius Race Mitt - 0413

Sizes: 5-12



Pink
0413-19



Royal Blue
0413-04

Black
0413-00

World Cup Glove
0413-05

Legend Roller - 0408

Sizes: 5-12



Yellow
0408-06



Black
0408-00

Pink
0408-19

Royal Blue
0408-04

Red
0408-13

ENG

Celsius Race Mitt is a thin lined racing mitt with tight fit. Windproof 3-layer stretch on the upper hand and durable synthetic leather in the palm.

GER

Celsius Race Mitt ist ein dünner Liner Racing Mitt mit einer engen Passform. Winddichtes 3- Lagen Stretch auf der Rückseite und langlebiges synthetisches Leder auf der Handinnenfläche.

FRA

Celsius Race Mitt est une moufle de compétition à la coupe ajustée et finement doublée. Membrane stretch 3 couches coupe-vent sur le dos de la main et cuir synthétique résistant côté de la paume.

POL

Celsius Race Mitt to cienko podszyta rękawica biegowa o dopasowanym kroju. Posiada wiatroodporny, 3-warstwowy rozciągliwy materiał na wierzchu dłoni i wytrzymałą skórę syntetyczną na spodzie.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino

ENG

Legend Roller is thin and cool glove for roller skiing. Upper part is made of stretchy textile from Carvico. Palm part is made of thin and durable synthetic leather from Clarino®.

GER

Legend Roller ist ein hauchdünner und gleichzeitig langlebiger Rollskihandschuh mit perfekter Passform. Der Handrücken besteht aus sehr stretch fähigem Carvico-Textil. Die Handfläche wird aus dünnem und langlebigem Clarino®-Kunstleder gefertigt.

FRA

Legend Roller est un gant fin et léger pour le roller ski. Le dos du gant est composé d'un tissu élastique de Carvico®. Le côté de la paume est en cuir synthétique fin et résistant de Clarino®.

POL

Legend Roller to cienkie i nieocieplane rękawice dedykowane do jazdy na nartorolkach podczas ciepłych miesięcy. Góra część rękawicy jest wykonana z elastycznej tkaniny Carvico. Spód uszyto z cienkiej i wytrzymalej skóry syntetycznej Clarino®.

Outer material: Polyamide/Lycra Xtralife®

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino

Carvico

Legend Breeze - 0406

NEW STYLE

Sizes: 5-12



Black
0406-00



ENG

Legend Breeze is a thin and breathable roller ski glove with upper handin Lycra. The palm is made of durable synthetic leather from Clarino.

GER

Legend Breeze ist ein dünner und atmungsaktiver Roll-skihandschuh mit Lycra-Obermaterial. Die Innenhand besteht aus strapazierfähigem Kunstleder von Clarino.

FRA

Legend Breeze est un gant fin et respirant pour le roller ski. Le dos de la main est en Lycra et le côté paume est en cuir synthétique durable de Clarino.

POL

Legend Breeze to cienkie i oddychające rękawice do jazdy na nartorolkach z wierzchnią warstwą Lycry. Spód wykonany jest z wytrzymalszej skóry syntetycznej firmy Clarino.



White
0406-05

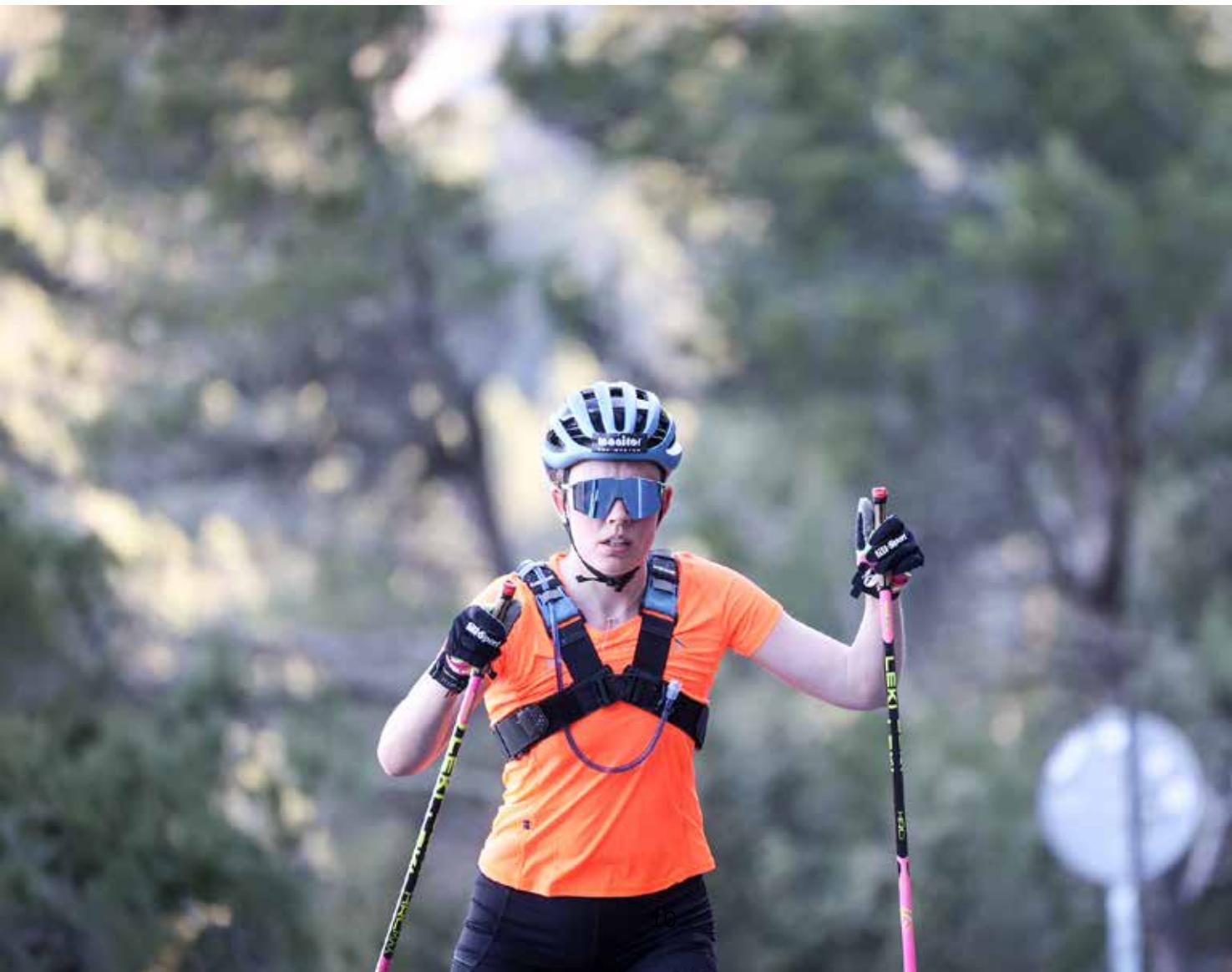
Outer material: Polyamide/Lycra Xtralife®

Clarino®

Lining: None

Features: Neoprene cuff, allows machine wash, thumb reinforcement

Clarino



ABOUT COMPANY AND BRAND, RACE AND TRAINING, WARM RACE AND TRAINING, BASIC RACE AND TRAINING, TRAINING AND TOURING, LILLSPORT TEAMS, TRAINING AND EXCURSION, JUNIOR, LINERS, OUTDOOR, GAITERS, NOTES, OVERVIEW, RETAILERS,

Mitt 1 - 0116

Sizes: XS-XL



Black
0116-00



Royal Blue
0116-04

ENG

Mitt 1 is a lined mitt that consist of 3-layer textile and the palm consist of durable synthetic leather Clarino®. The mitt have a microfleece lining and fit perfectly under the pole strap.

GER

Mitt 1 kombiniert die Isolierfunktion eines klassischen Fäustlings mit der Flexibilität eines Rennhandschuhs. Durch den schmalen Schnitt kann der Mitt 1 sehr gut unter einer Rennschlaufe bei perfektem Griffgefühl getragen werden. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil und die Handfläche aus langlebigem Clarino®-Synthetikleder, das maschinenwaschbar ist.

FRA

La moufle Mitt I combine la chaleur d'une moufle avec la souplesse et la performance d'un gant. Elle s'adapte parfaitement aux drag onnes pour bâtons de type «pole strap system». Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent, respirant et résistant. Le côté paume est en Clarino®, ce qui permet un lavage en machine.

POL

Mitt 1 łączy ciepło łapawicy z elastycznością rękawic sportowych. Jest bardzo dobrze przystosowany do noszenia z paskiem na kijki. Wierzch dłoni wykonany jest z wiatroszczelnego, wytrzymalego materiału tekstylnego, a strona wewnętrzna z wytrzymalszej skóry syntetycznej Clarino®.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, thumb reinforcements

Clarino



Lobster - 0617

Sizes: XS-XL



Black
0617-00



Royal Blue
0617-04

ENG

Lobster is a lined 3-finger mitt that consist of 3 layer textile and the palm consist of durable synthetic leather Clarino®. The 3-finger mitt have a microfleece lining and increased mobility than a regular mitt.

GER

Lobster ist ein dreifingriger Handschuh, der die Flexibilität eines Rennhandschuhs mit hoher Isolierfunktion kombiniert. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil und die Handfläche aus langlebigem Clarino®-Synthetikleder, das maschinen waschbar ist.

FRA

Le Lobster est un gant 3 doigts, très souple mais qui offre aussi une isolation élevée et plus de chaleur. Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent, respirant et résistant. Le côté paume est en Clarino®, ce qui permet un lavage en machine.

POL

Lobster to trójpalczasta rękawica, która daje większą swobodę niż łapawica, ale nadal zapewnia do wysokiej izolacji. Wierzch dłoni wykonany jest z wiatroszczelnego, wytrzymalego materiału tekstylnego, a strona wewnętrzna ze skóry syntetycznej Clarino®.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, thumb reinforcements

Clarino



Overstrap - 0122

Sizes: XS-XL



Black
0122-00

Shell Mitt - 0614

Sizes: XS-XL



Black
0614-00

ENG

Overstrap is a shell mitt that consist of 3-layer textile on the back of the hand and the palm consist of durable synthetic leather. It can be pulled over both glove and pole strap which makes it suitable for the frozen one.

GER

Overstrap ist eine innovative und wärmende Handschuh-Lösung, die es dem Sportler ermöglicht diesen Fäustling sowohl über den eigentlichen (Renn-) Handschuh, als auch über die Stockschlaufe zu ziehen. Perfekt zum Aufwärmen beim Training oder im Wettkampf oder bei langen Abfahrten geeignet. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil und die Handfläche aus Clarino.

FRA

Over Strap est une solution innovante qui permet au skieur d'ôter cette sur-moufle de ses gants sans devoir enlever les dragonnes des bâtons. C'est la solution idéale pour l'échauffement avant une course ou une session d'entraînement.

POL

Overstrap to innowacyjna łapawica, która umożliwia narciarzowi założenie jej jednocześnie na bazowej rękawiczce i na pasek od kijka. To idealne rozwiązywanie na rozgrzewanie dloni na początku treningu lub zawodów. Wierzch dloni wykonany jest z wiatroszczelnego, wytrzymałego materiału tekstylnego.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Synthetic leather

Lining: None

Features: Absorbent terry on flap, thumb reinforcements, easy on- and off



ENG

Shell Mitt is a cover mitt and are suitable over existing glove or with a liner underneath. The back of the hand consist of wind breaking textile and the palm of durable synthetic leather.

GER

Überziehhandschuh zur Verwendung als dünne, zusätzliche Schicht über vorhandenen Skihandschuhen. Der Hadrücken besteht aus windabweisendem Textil mit guter Atmungsaktivität, das die Hände vor Kälte schützt und die Körperwärme für besten Komfort abführt. Strapazierfähiges und pflegeleichtes Kunstleder in der Innenhand.

FRA

Shell Mitt est une moufle fine, une couche supplémentaire par-dessus le gant de ski. Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent offrant une bonne respirabilité qui protège vos mains du froid et ventile la chaleur corporelle pour un meilleur confort. Le côté paume est en cuir synthétique durable et facile d'entretien.

POL

Rękawica Shell Mitt służy do stosowania jako cienka, dodatkowa warstwa na rękawice narciarskie. Wierzch dloni składa się z wiatroszczelnej tkaniny o dobrej oddychalności, która chroni dlonie przed zimnem i zapewnia wentylację. Na spodzie zastosowano trwałą i łatwą w pielęgnacji skórę syntetyczną.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Synthetic leather

Lining: None

Features: Easy on-and off cuff, allows machine wash





Biathlon Mitt - 0612

Sizes: XS-XL



Black
0612-00

ENG

Biathlon Mitt is a cover mitt with opening for the fingers that is suitable for biathlon to have over existing glove. The back of the hand consist of wind breaking textile and the palm of durable synthetic leather.

GER

Über-Handschuh zur Verwendung als dünne, zusätzliche Schicht über den bestehenden Skihandschuh mit Öffnung für die Finger, dadurch auch für Biathlon geeignet. Die Oberhand besteht aus windabweisendem Textil mit guter Atmungsaktivität, das die Hände vor Kälte schützt und Körperwärme für besten Komfort abführt. Strapazierfähiges und pflegeleichtes Kunstleder in der Innenhand.

FRA

Cette sur-moufle peut être portée comme une fine couche supplémentaire sur un gant de ski, l'ouverture pour les doigts la rend particulièrement adaptée au biathlon. Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent avec une bonne respirabilité qui protège les mains du froid et ventile la chaleur corporelle pour être composé d'un cuir synthétique durable et facile d'entretien.

POL

Łapawica ochronna z otworem na palce, odpowiednia do biathlonu. Stanowi świetną ochronę i izolację zewnętrzną dla dloni w innej rękawicy. Wierzch uszyto z wiatroszczelnej tkaniny o dobrej oddychalności, która chroni przed zimnem i zapewnia wentylację. Spód wykonano z trwałej i łatwej w pielęgnacji skóry syntetycznej.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Synthetic leather

Lining: None

Features: Easy on-and off cuff, allows machine wash



Boot Cover - 0731

Sizes: 36/37, 38/39, 40/41, 42/43, 44/45, 46/47



Black
0731-00

Boot Cover Thermo - 0732

Sizes: 36/37, 38/39, 40/41, 42/43, 44/45, 46/47



Black
0732-00

ENG

Boot Cover is warm, wind proof and made out of a robust 3-layer textile. Boot Cover has reinforcements on the sides to stand against the edges from the tracks and rubber coated fiberglass fabrics in the sole. Fits both Salomon® and Rottefella® bindings (NNN / SNS / PROLINK).

GER

Boot Cover ist ein warmer und winddichter Überschuh, gefertigt aus einem dreilagigen Textil. Der Boot Cover hat seitlich Verstärkungen, um widerstandsfähig gegen die scharfen Kanten eisiger Langlaufspuren und harter Langlaufsohlen zu sein. Kompatibel mit Salomon® und Rottefella® Bindungen (NNN, Prolink, SNS).

FRA

Bootcover est une sur-chaussure chaude et coupe-vent, fabriquée dans un textile 3-couches. Elle est renforcée sur les côtés pour résister à l'abrasion de la neige croûteuse sur les côtés des traces. La semelle est composée de fibre de verre, enduite de caoutchouc comme antidérapant et plus de résistance. Cette sur-chaussure convient aux différentes fixations comme les systèmes Salomon® ou Rottefella® (NNN / SNS).

POL

Wiatroszczelny pokrowiec na buty, wykonany z wytrzymałej 3-warstwowej tkaniny. Model posiada wzmocnienia po bokach, gdzie buty mogą obcierać się o krawędzie szlaku. Podeszwa wykonana z poliamidu o wysokiej wytrzymałości z powłoki Hypalon® (włókna szklane). Pasuje zarówno do wiązań Salomon®, jak i Rottefella® (NNN / SNS / PROLINK).

Outer material: Wind breaking 3-layer knit, Synthetic

leather, Hypalon®-coated High tenacity

Polyamide

Lining: None

Features: Reinforcements, elastic cuff, fits

all binding systems (NNN / SNS / PROLINK)



ENG

Boot Cover Thermo is a warm and wind proof boot cover. Made out of a robust 3-layer textile and thick wool pile insulation. Reinforcements on the sides to stand against the edges from the tracks. Sole made of Hypalon®-coated High tenacity Polyamide. Fits both Salomon® and Rottefella® bindings (NNN / SNS / PROLINK).

GER

Boot Cover Thermo ist ein sehr warmer und winddichter Überschuh, gefertigt aus einem dreilagigen und gefüttertem Textil. Der Boot Cover Thermo hat seitlich Verstärkungen, um widerstandsfähig gegen die scharfen Kanten eisiger Langlaufspuren und harter Langlaufsohlen zu sein. Kompatibel mit Salomon® und Rottefella® Bindungen (NNN, Prolink, SNS).

FRA

Bootcover est une sur-chaussure chaude et coupe-vent, fabriquée dans un textile 3-couches. Elle est renforcée sur les côtés pour résister à l'abrasion de la neige croûteuse sur les côtés des traces. La semelle est composée de fibre de verre, enduite de caoutchouc comme antidérapant et plus de résistance. Cette sur-chaussure convient aux différentes fixatio.

POL

Dodatkowo ocieplany ochraniacz na buty, który jest wiatroszczelny i wykonany z wytrzymałej 3-warstwowego materiału tekstylnego. Model posiada wzmocnienia po bokach, gdzie buty mogą obcierać się o krawędzie szlaku. Podeszwa wykonana z poliamidu o wysokiej wytrzymałości z powłoki Hypalon®. Pasuje zarówno do wiązań Salomon®, jak i Rottefella® (NNN / SNS / PROLINK).

Outer material: Wind breaking 3-layer knit, Synthetic

leather, Hypalon®-coated High tenacity

Polyamide

Lining: Wool pile

Features: Reinforcements, elastic cuff, fits

all binding systems (NNN / SNS / PROLINK)



LILLSPORT ATHLETES - NORWAY 2024/25



Lillsport
is a prou supplier
of gloves
for Skipool Norway



MARTIN NYENGET

MARGRETHE BERGANE

TIRIL U. WENG

MATHILDE MYRVOLD



SIMEN H. KRUGER

HARALD Ø. AMUNDSEN

ANSGAR EVENSEN

VILDE NILSEN

IVER T. ANDERSEN

HEIDI WENG



KRISTINE S. SKISTAD

HÅVARD S. TAUGBØL

LOTTA U. WENG

KRISTIN FOSNES

JARL M. RIIBER

EVEN NORTHUG

Solid - 0682

Sizes: 5-12



Blue
0682-02

Solid Thermo - 0683

Sizes: 5-12



Black
0683-00

ENG

Solid is an uninsulated race/exercise glove with basic design. Durable synthetic leather in the palm with thumb and indexfinger reinforcements. The upper hand is made out of a wind breaking 3-layer textile.

GER

Solid ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh im einfachen Design. Langlebiges Clarino®-Synthetikleder in der Handfläche, Verstärkungen an Daumen und Zeigefinger und ein windabweisendes dreilagiges Textil am Handrücken zeichnen diesen Handschuh aus.

FRA

Solid est un gant pour la compétition / entraînement, non doublé et avec un design standard. Le côté de la paume est en cuir synthétique avec renforts au pouce et à l'index. Le dos du gant est composé d'un textile en 3 couches coupe-vent.

POL

Solid to nieizolowane rękawice do ćwiczeń o prostym kroju. Wytrzymała skóra syntetyczna ze wzmocnieniami kciuka i palca wskazującego. Wierzchnia część wykonana jest z wiatroodpornej, 3-warstwowej tkaniny.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Elastic cuff

Clarino

ENG

Solid Thermo is an insulated race/exercise glove with basic design. Durable synthetic leather in the palm with thumb and indexfinger reinforcements and wind breaking 3-layer textile on the upper hand. The glove is insulated with a warm, knitted acrylic liner.

GER

Solid Thermo ist ein Renn- und Trainingshandschuh im einfachen Design mit gestricktem Innenfutter für kältere Temperaturen. Langlebiges Clarino®-Synthetikleder in der Handfläche, Verstärkungen an Daumen und Zeigefinger und ein windabweisendes dreilagiges Textil am Handrücken zeichnen diesen Handschuh aus.

FRA

Solid Thermo est un gant doublé pour la compétition / entraînement avec un design standard. Le côté de la paume est en cuir synthétique avec renforts au pouce et à l'index. Le dos du gant est composé d'un textile en 3 couches coupe-vent. Ce gant est bien isolé grâce à une doublure chaude en tricot acrylique.

POL

Solid Thermo to izolowane rękawice do ćwiczeń o prostym kroju. Wytrzymała skóra syntetyczna na spodzie ze wzmocnieniami na kciuk i palec wskazujący oraz 3-warstwowa tkanina chroniąca przed wiatrem na wierzchu. Rękawica jest ocieplona ciepłą wyściółką z dzianiny akrylowej.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Knitted acrylic

Features: Neoprene cuff

Clarino

LILLSPORT ATHLETES - BIATHLON SWEDEN 2024/25



ANNA-KARIN HEJDENBERG



ELVIRA ÖBERG



EMIL NYQVIST



Lillsport
is a proud supplier
of gloves
for Sweden Biathlon



LINN GESTBLOM



JESPER NERLIN



ANNA MAGNUSSON



MARTIN PONSILUOMA



MALTE STEFANSSON



Coach - 0202

Sizes: 5-12



Black
0202-00

Coach Slim - 0204

Sizes: 5-8



Black
0204-00

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Nordic elk leather

Lining: Knitted acrylic

Features: Absorbent terry thumb,
thumb reinforcements, traditional cut



ENG

Coach is an insulated, classic leather glove. The back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm side consists from thick and insulating nordic elk leather that provides warmth and good grip even in wet condition. This glove is in addition insulated with a knitted liner that makes it suitable for colder weather or slower pace.

GER

Coach ist ein klassischer gefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit feingestricktem Innenfutter, der vor allem bei kälteren Temperaturen oder gemütlichen Touren zum Einsatz kommt. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil. Die Handfläche ist aus Elchleder, das seine wärmende Funktion und den guten Grip auch bei Kälte und Nässe nicht verliert.

FRA

Le modèle Coach est le "bestseller" de la gamme LillSport et y est présent depuis presqu'aussi longtemps que le modèle Original. Le dos de la main est fabriqué dans un textile résistant, coupe-vent et le côté paume est en cuir ce qui assure une excellente protection thermique et une bonne prise en main même en conditions humides. De plus, ce gant est très isolant, ce qui le rend parfaitement adapté au temps froid.

POL

Coach to ocieplana, klasyczna rękawica biegowa. Wierzch jest wykonany jest z wiatroszczelnego, wytrzymalego materiału tekstylnego, a spód z grubej i izolującej skóry łośia, która zapewnia ciepło i dobrą przyczepność nawet w wilgotnych warunkach. Rękawica posiada dzianinową podszewkę, dzięki czemu nadaje się na chłodniejszą pogodę lub lżejszy trening.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Nordic elk leather

Lining: Knitted acrylic

Features: Absorbent terry thumb, thumb
reinforcements, traditional cut



ENG

Insulated training glove with traditional cut and slim fit. The back of the hand is made from windproof and robust textile. Soft elk leather in the palm provides comfort and good feel. The glove has a knitted liner for extra warmth.

GER

Coach Slim ist ein klassischer gefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit feingestricktem Innenfutter, der vor allem bei kälteren Temperaturen oder gemütlichen Touren zum Einsatz kommt. Der schmale Schnitt macht den Coach Woman vor allem für schmale Hände passend. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil. Die Handfläche ist aus Elchleder, das seine wärmende Funktion und den guten Grip auch bei Kälte und Nässe nicht verliert.

FRA

Le dos de la main du gant Coach Slim est fabriqué dans un textile résistant, coupe-vent et le côté paume est en cuir ce qui assure une excellente protection thermique et une bonne prise en main même en conditions humides. De plus, ce gant est très isolant, ce qui le rend parfaitement adapté au temps froid. Spécialement conçu pour les fines mains.

POL

Coach Slim to ocieplana, klasyczna rękawica biegowa. Wierzch jest wykonany jest z wiatroszczelnego, wytrzymalego materiału tekstylnego, a spód z grubej i izolującej skóry łośia, która zapewnia ciepło i dobrą przyczepność nawet w wilgotnych warunkach. Rękawica posiada dzianinową podszewkę, dzięki czemu nadaje się na chłodniejszą pogodę lub lżejszy trening. Coach Slim jest opracowany specjalnie z myślą o szczupalszych dloniach.

Comfy Thermo - 0206

Sizes: 5-12



Black
0206-00

ENG

Comfy Thermo is a warmly lined cross-country glove. The back of the hand consists of wind breaking 3-layer textile and the palm of durable synthetic leather with reinforcement between index finger and thumb. The glove is equipped with thermovadd and microfleece for extra softness and warmth and also touch on index finger and thumb.

GER

Comfy Thermo ist ein warmer gefütterter Langhandschuh. Der Handrücken besteht aus windabweisendem 3-Lagen-Textil und die Innenhand aus strapazierfähigem Kunstleder mit Verstärkung zwischen Zeigefinger und Daumen. Der Handschuh ist mit Thermofüllung und Mikrofleece für zusätzlichen Komfort ausgestattet sowie touch von Zeigefinger und Daumen.

FRA

Comfy Thermo est un gant de ski de fond doublé de manière chaude. Le dos de la main est constitué d'un textile 3 couches coupe-vent, et le côté paume est en cuir synthétique durable avec un renfort entre l'index et le pouce. Le gant est équipé de thermovadd et de microfibre pour plus de douceur et de chaleur et aussi toucher l'index et le pouce.

POL

Comfy Thermo to nasze najbardziej przytulne rękawice. Mają luźniejszy krój od dopasowanych serii biegowych, ale zachowują podobne parametry. Wierzch dłoni wykonany jest z 3-warstwowego materiału chroniącego przed wiatrem, a dłoń z wytrzymalszej syntetycznej skóry ze wzmacnieniem pomiędzy palcem wskazującym a kciukiem. Rękawica jest podszyta termowatą i mikropolarem, które zapewniają dodatkową miękkość i ciepło. Dodatkowo na palcu wskazującym oraz kciuku zastosowaliśmy materiał umożliwiający obsługę smartphona.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Syntethic leather

Lining: Thermovadd and microfleece

Features: Adjustable neopren cuff, thumb reinforcement, allows machine wash, touch function on index finger and thumb



Comfy Thermo Leather - 0207

Sizes: 5-12



Black
0207-00

ENG

Comfy Thermo Leather is a warmly lined cross-country glove. The back of the hand consists of wind breaking 3-layer textile and the palm of durable goat letaher. The glove is equipped with thermovadd and microfleece for extra softness and warmth.

GER

Comfy Thermo Leder ist ein warm gefütterter Langlaufhandschuh. Der Handrücken besteht aus windabweisendem 3-Lagen-Textil und die Innenhand aus strapazierfähigem Ziegenleder. Der Handschuh ist mit Thermofüllung und Mikrofleece für zusätzlichen Komfort ausgestattet.

FRA

Comfy Thermo est un gant de ski de fond doublé de manière chaude. Le dos de la main est constitué d'un textile 3 couches coupe-vent, et le côté paume est en cuir de chèvre résistant. Le gant est équipé de thermovadd et de microfibre pour plus de douceur et de chaleur.

POL

Comfy Thermo Leather to nasze najbardziej przytulne rękawice. Mają luźniejszy krój od dopasowanych serii biegowych, ale zachowują podobne parametry. Wierzch dłoni wykonany jest z 3-warstwowego materiału chroniącego przed wiatrem, a dłoń z wytrzymalszej koziej skóry. Rękawica jest podszyta termowatą i mikropolarem, które zapewniają dodatkową miękkość i ciepło.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Goat leather

Lining: Thermovadd and microfleece

Features: Adjustable neoprene cuff



LILLSPORT ATHLETES - SWEDEN 2024/25



WILLIAM POROMAA

OSKAR SVENSSON

CALLE HALFVARDSSON

EBBA ANDERSSON

EDVIN ANGER



Lillsport
is a proud
supplier of gloves
for Ski Team
Sweden X-Country



JOHAN HÄGGSTRÖM

MOA ILAR

LINN SVAHN

JOHANNA HAGSTRÖM

JENS BURMAN

FRIDA KARLSSON

Comfy Mitt Leather - 0208



Black
0208-00

NEW STYLE

ENG

Comfy Mitt Leather is a warmly lined cross-country mitt. The back of the hand consists of wind breaking 3-layer textile and the palm of durable goat leather. The mitt is equipped with thermovadd and microfleece for extra softness and warmth.

GER

Comfy Mitt Leder ist ein warm gefütterter Langlauf Fäustling. Der Handrücken besteht aus windabweisendem 3-Lagen-Textil und die Handfläche aus strapazierfähigem Ziegenleder. Das Futter ist mit Thermofüllung und Mikrofleece für zusätzliche Weichheit und Wärme ausgestattet.

FRA

Comfy Mitt Leather est une moufle de ski de fond doublée chaleureusement. Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent à 3 couches, tandis que le côté paume est en cuir de chèvre résistant. La moufle est équipée d'une isolation Thermovadd et d'une doublure en micropolaire pour plus de douceur et de chaleur.

POL

Comfy Mitt Leather to nasze najbardziej przytulne łapawice. Mają luźniejszy krój od dopasowanych serii biegowych, ale zachowują podobne parametry. Wierzch dłoni wykonany jest z 3-warstwowego materiału chroniącego przed wiatrem, a dłoń z wytrzymałą koziej skóry. Łapawica jest podszyta termowatą i mikropolarem, które zapewniają dodatkową miękkość i ciepło.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Goat leather

Lining: Thermovadd and microfleece

Features: Adjustable neoprene cuff



Allround - 0304

Sizes: 5-12



Marine
0304-01

ENG

Uninsulated touring glove with classic cut. The back of the hand is made from a windproof, 3-layer fleece. Durable goat leather in the palm provides comfort and warmth.

GER

Allround ist ein ungefütterter Handschuh für Langlauf touren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder.

FRA

Allround est un gant semi doublé avec du cuir de chèvre pour la paume et l'index et en polaire sur le dos de la main.

POL

Allround to nieizolowana rękawica turystyczna odpowiednia do lżejszych treningów, gdzie wrażenia są ważniejsze niż wynik. Wierzchnia powierzchnia wykonana jest z wiatroodpornego polaru, a wnętrze dloni z wytrzymałą, naturalną skórą.

Outer material: Wind breaking fleece

Goat leather

Lining: None

Features: Traditional cut



Touring - 0307

Sizes: 5-12



Marine
0307-01

ENG

Insulated touring glove with classic cut. The back of the hand is made from a windproof, 3-layer fleece. Durable goat leather in the palm provides comfort and good feel. The glove has a knitted liner for extra warmth.

GER

Touring ist ein gefütterter Handschuh für Langlauf touren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder. Der Handschuh hat ein gestricktes Innenfutter.

FRA

Touring est semblable au modèle Allround mais est entièrement doublé avec du cuir de chèvre pour la paume et l'index et en polaire sur le dos de la main.

POL

Touring to ocieplana rękawica odpowiednia do lżejszych treningów, gdzie wrażenia są ważniejsze niż wynik. Rękawica jest ocieplana dzianinową podszewką, a spód wykonano z wytrzymałą skórą naturalną.

Outer material: Wind breaking fleece

Goat leather

Lining: Knitted acrylic

Features: Traditional cut



Touring Mitt - 0305

Sizes: XS-XL



Marine
0305-01

ENG

Insulated touring mitt with classic cut. The back of the hand is made from a windproof, 3-layer fleece. Durable goat leather in the palm provides comfort and good feel. The mitt is lined with a layer of comfortable microfleece for extra warmth.

GER

Touring Mitt ist ein gefütterter Fäustling für Langlauf touren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder. Der Handschuh ist durch sein wattiertes Microfleece-Futter gut isoliert.

FRE

La moufle Touring est isolée et de coupe classique. Le dos de la main est fabriqué dans un textile fleece 3 couches coupe-vent. Le côté de la paume est en cuir de chèvre, résistant. Il procure également plus du confort et une agréable sensation. La moufle est doublée d'une couche de micro-polaire confortable offrant encore plus de chaleur.

POL

Touring Mitt to ocieplana łapawica odpowiednia do lżejszych treningów, gdzie wrażenia są ważniejsze niż wynik. Rękawica jest podszyta wyściólką z mikropolaru, a spód wykonano z wytrzymalszej skóry naturalnej.

Outer material: Wind breaking fleece

Goat leather

Lining: Microfleece

Features: Traditional cut



Touring Lobster - 0306

Sizes: XS-XL



Marine
0306-01

ENG

Touring Lobster is an insulated touring mitt suitable for a slower pace where the experience is more important than the tempo. The glove is lined with padding and a liner of micro-fleece and the palm is made of durable genuine leather.

GER

Touring Lobster ist ein gefütterter Fäustling für Langlauf Touren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder. Der Handschuh ist durch sein wattiertes Microfleece-Futter gut isoliert.

FRE

La moufle Touring est isolée et de coupe classique. Le dos de la main est fabriqué dans un textile fleece 3 couches coupe-vent. Le côté de la paume est en cuir de chèvre, résistant. Il procure également plus du confort et une agréable sensation. La moufle est doublée d'une couche de micro-polaire confortable offrant encore plus de chaleur.

POL

Touring Lobster to ocieplana rękawica odpowiednia do lżejszych treningów, gdzie wrażenia są ważniejsze niż wynik. Rękawica jest podszyta wyściólką z mikropolaru, a spód wykonano z wytrzymalszej skóry naturalnej. Daje więcej swobody niż łapawica i utrzymuje więcej ciepła niż rękawica pięciopalczasta.

Outer material: Wind breaking fleece

Goat leather

Lining: Microfleece

Features: Traditional cut



Protos Jr. - 0508

Sizes: 3-6 Jr.



Black
0508-00

ENG

Protos Jr is a lined children's glove with wider fit over the hand and shorter fingers. The back of the hand consist of 3-layer textile with good breathability and the palm in durable synthetic leather. Cuff with velcro for easy putting on and off.

GER

Protos Jr ist ein gefütterter Kinderhandschuh mit einer breiteren Passform und kürzeren Fingern. Handrücken aus atmungsaktivem 3-Lagen-Textil und Innenhand aus strapazierfähigem Kunstleder. Manschette mit Klettverschluss für einfaches An- und Ausziehen.

FRA

Protos Jr est un gant doublé pour enfants avec une coupe plus large sur la main et des doigts plus courts. Le dos de la main est constitué d'un textile 3 couches offrant une bonne respirabilité, et le côté paume est en cuir synthétique résistant. Poignet avec velcro pour faciliter l'enfilage et le retrait.

POL

Rękawice o kroju dostosowanym do juniorów. Wierzch uszyto z wiatroszczelnej tkaniny o dobrej oddychalności, która chroni dlonie przed zimnem i wentyluje, zapewniając najwyższy komfort. Spód to wytrzymała i łatwa w pielęgnacji skóra syntetyczna zapewniająca dobre wyczucie kijków narciarskich. Rękawica posiada cieplą podszewkę z minimalną liczbą szwów. Otwarte, tradycyjne mankiety ułatwiają zakładanie i zdejmowanie.

Outer material: Wind breaking 3-layerd knit

Synthetic leather

Lining: Tailored liner in microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on-and off cuff, allows machine wash



Protos Mitt Jr. - 0509

Sizes: 3-6 Jr.



Black
0509-00

ENG

Protos Mitt Jr is a lined children's mitt with wider fit over the hand and shorter fingers.. The back of the hand consist of 3-layer textile with good breathability and the palm in durable synthetic leather. Cuff with velcro for easy putting on and off.

GER

Protos Mitt Jr ist ein gefütterter Kinderhandschuh mit einer breiteren Passform und kürzeren Fingern. Handrücken aus atmungsaktivem 3-Lagen-Textil und Innenhand aus strapazierfähigem Kunstleder. Manschette mit Klettverschluss für einfaches An- und Ausziehen.

FRA

Protos Mitt Jr est une moufle doublée pour enfants avec une coupe plus large sur la main et des doigts plus courts. Le dos de la main est constitué d'un textile 3 couches offrant une bonne respirabilité, et le côté paume est en cuir synthétique résistant. Poignet avec velcro pour faciliter l'enfilage et le retrait.

POL

Łapawice o kroju dostosowanym do juniorów. Wierzch uszyto z wiatroszczelnej tkaniny o dobrej oddychalności, która chroni dlonie przed zimnem i wentyluje, zapewniając najwyższy komfort. Spód to wytrzymała i łatwa w pielęgnacji skóra syntetyczna zapewniająca dobre wyczucie kijków narciarskich. Łapawica posiada cieplą podszewkę z minimalną liczbą szwów. Otwarte, tradycyjne mankiety ułatwiają zakładanie i zdejmowanie.

Outer material: Wind breaking 3-layerd knit

Synthetic leather

Lining: Tailored liner in microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on-and off cuff, allows machine wash



Protos Lobster Jr. - 0510

Sizes: 3-6 Jr.



Green
0503-20



Black
0510-00

ENG

Protos Lobster Jr is a lined children's 3-finger mitt with wider fit over the hand and shorter fingers. The back of the hand consist of 3-layer textile with good breathability and the palm in durable synthetic leather. Cuff with velcro for easy putting on and off.

GER

Gefütterter und windabweisender Jugendhandschuh mit breiter Passform und kürzeren Fingern. Handrücken aus atmungsaktivem 3-Lagen-Textil und Innenhand aus strapazierfähigem Kunstleder. Manschette mit Klettverschluss für einfaches An- und Ausziehen.

FRA

Protos Lobster Jr est une moufle à 3 doigts doublée pour enfants avec une coupe plus large sur la main et des doigts plus courts. Le dos de la main est constitué d'un textile 3 couches offrant une bonne respirabilité, et le côté paume est en cuir synthétique résistant. Poignet avec velcro pour faciliter l'enfilage et le retrait.

POL

Rękawice dające więcej swobody niż łapawice, utrzymujące ciepło lepiej niż tradycyjne pięciopalczaste. Wierzch uszyto z wiatroszczelnej tkaniny o dobry oddychalności, która chroni dlonie przed zimnem i wentyluje, zapewniając najwyższy komfort. Spód to wytrzymała i łatwa w pielęgnacji skóra syntetyczna zapewniająca dobre wyczucie kijków narciarskich. Rękawica posiada ciepłą podszewkę z minimalną liczbą szwów. Otwarte, tradycyjne mankiety ułatwiają zakładanie i zdejmowanie.

Outer material: Wind breaking 3-layered knit

Synthetic leather

Lining: Tailored liner in microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on-and off cuff, allows machine wash



ABOUT COMPANY AND BRAND, RACE AND TRAINING, WARM RACE AND TRAINING, BASIC RACE AND TRAINING, TRAINING AND TOURING, LILLSPORT TEAMS, TRAINING AND EXCURSION, JUNIOR, LINERS, OUTDOOR, GAITERS, NOTES, OVERVIEW, RETAILERS

Wool Liner - 3012

Sizes: 5-12



Black
3012-00

ENG

Wool Liner is an inner liner in 80 % merino wool. The wool keeps your hands warm when it's cold and cool when it's warm. The fibers absorb moisture and prevents sweat and bad odors.

GER

Der Wool Liner ist ein Innenhandschuh mit 80% Merinoanteil und nur 19 Mikrometer Faserdurchmesser, um bestmöglichen Komfort und Formstabilität zu garantieren. Die Merinowolle sorgt dafür, dass der Klimacomfort im Handschuh bei kalten und wärmeren Temperaturen gleichbleibend ist. Zudem leitet Merino die Feuchtigkeit von der Hand ab und verhindert starke Geruchsbildung. Der Wool Liner kann auch einfach als dünner Handschuh getragen werden.

FRA

Wool Liner est composé de 80% laine et 20% polyamide pour améliorer le confort et maintenir sa forme. Développé pour être utilisé comme une doublure en-dessous des autres gants LillSport® pour augmenter l'évacuation de l'humidité et la chaleur.

POL

Wool Liner to cienka, ciepła rękawica z 80% wełny Merino o średnicy włókien zaledwie 19 mikronów dla najlepszego komfortu i stabilności wymiarowej. Merino zapewnia ciepło, gdy jest zimno i chłodzi, gdy jest ciepło. Wełna pochłania wilgoć do środka włókien, dzięki czemu nie staje się szybko wilgotna i zapobiega nieprzyjemnym zapachom. Wool Liner można używać samodzielnie lub jako warstwę z innymi rękawicami LillSport®.



Wool Liner Light - 3014

Sizes: 5-12



Grey
3014-23

ENG

Wool Liner Light is a thinner inner liner in 100% merino wool. The wool keeps your hands warm when it's cold and cool when it's warm. The fibers absorb moisture and prevents sweat and bad odors.

GER

Wool liner light ist ein Liner aus 100% Merino Wolle mit nur 19 Mikrofasern im Durchmesser für besten Komfort und Dimensionstsabilität. Die Eigenschaften der Wolle hält deine Hände warm wenn es draußen kalt ist und gleichzeitig bleiben deine Hände schön kühl wenn es wärmer in deiner Umgebung wird. Die Faser der Wolle absorbiert Feuchtigkeit so, so dass die Hand sich nicht feucht anfühlt und gleichzeitig wird dadurch unangenehmer Geruch verhindert.

FRA

Wool Liner Light est une doublure 100% laine mérinos de 19 microns de diamètre offrant le meilleur confort ainsi qu'une stabilité dimensionnelle optimale. Les propriétés de la laine permettent de garder les mains au chaud lorsqu'il fait froid et au frais lorsqu'il fait chaud. Cette laine absorbe l'humidité à l'intérieur de ses fibres, ce qui évite la sensation d'être mouillé. De plus, elle empêche les mauvaises odeurs. Wool Liner peut être utilisé seul ou avec des gants LillSport®.

POL

Wool Liner Light to cienka, ciepła rękawica ze 100% wełny Merino o średnicy włókien zaledwie 19 mikronów dla najlepszego komfortu i stabilności wymiarowej. Merino zapewnia ciepło, gdy jest zimno i chłodzi, gdy jest ciepło. Wełna pochłania wilgoć do środka włókien, dzięki czemu nie staje się szybko wilgotna i zapobiega nieprzyjemnym zapachom. Wool Liner można używać samodzielnie lub jako warstwę z innymi rękawicami LillSport®.



Wool Liner Touch - 3017

Sizes: 5-12



Black
3017-00

ENG

Wool Liner Touch is an inner liner in 80% merino wool equipped with touch function on the thumb and index finger. The wool keeps your hands warm when it's cold and cool when it's warm. The fibers absorb moisture and prevents sweat and bad odors.

GER

Wool Liner Touch ist ein Linner won 80 % merino Wolle mit praktischer Touch-Funktion. Die Eigenschaften von Wolle halten die Hände warm, wenn es kalt ist, und kühl, wenn es heiß ist. Die Wolle nimmt Feuchtigkeit im Inneren der Fasern auf und fühlt sich dadurch nicht nass an und verhindern schlechte Gerüche. Wool Liner Touch kann alleine oder zusammen mit anderen Lillsport®-Handschuhen getragen werden.

FRA

Wool Liner Touch est une doublure en laine 80 % laine mérinos. Les propriétés de la laine permettent de garder vos mains au chaud lorsqu'il fait froid et au frais lorsqu'il fait chaud. Cette laine absorbe l'humidité à l'intérieur de ses fibres, ce qui évite la sensation d'être mouillé. De plus, elle empêche les mauvaises odeurs. Wool Liner Touch peut être utilisée seule ou sous d'autres gants Lillsport®.

POL

Wool Liner Touch to wełniana rękawica z praktyczną funkcją dotykową dla urządzeń elektronicznych. 80 % Merino zapewnia ciepło, gdy jest zimno i chłodzi, gdy jest ciepło. Wełna pochłania wilgoć do środka włókien, dzięki czemu nie staje się szybko wilgotna i zapobiega nieprzyjemnym zapachom. Wool Liner można używać same lub jako warstwę z innymi rękawicami LillSport®.



Wool Liner Mitt - 3016

Sizes: XS-XL



Black
3016-00

ENG

Wool Liner Mitt is an inner liner in 80% merino wool. The wool keeps your hands warm when it's cold and cool when it's warm. The fibers absorb moisture and prevents sweat and bad odors.

GER

Wool Liner Mitt ist ein Linner won 80 % merino Wolle. Die Eigenschaften von Wolle halten die Hände warm, wenn es kalt ist, und kühl, wenn es heiß ist. Die Wolle nimmt Feuchtigkeit im Inneren der Fasern auf und fühlen sich dadurch nicht nass an und verhindern schlechte Gerüche. Wool Liner Mitt kann alleine oder zusammen mit anderen Lillsport®-Handschuhen getragen werden.

FRA

Wool Liner Mitt (moufle) est une doublure en laine 80 % laine mérinos. Les propriétés de la laine permettent de garder vos mains au chaud lorsqu'il fait froid et au frais lorsqu'il fait chaud. Cette laine absorbe l'humidité à l'intérieur de ses fibres, ce qui évite la sensation d'être mouillé. De plus, elle empêche les mauvaises odeurs. Wool Liner Mitt peut être utilisée seule ou sous d'autres moufles Lillsport®.

POL

Wool Liner Mitt to cienka, ciepła łapawica z 80% wełny Merino o średnicy włókien zaledwie 19 mikronów dla najlepszego komfortu i stabilności wymiarowej. Merino zapewnia ciepło, gdy jest zimno i chłodzi, gdy jest ciepło. Wełna pochłania wilgoć do środka włókien, dzięki czemu nie staje się szybko wilgotna i zapobiega nieprzyjemnym zapachom. Wool Liner można używać samodzielnie lub jako warstwę z innymi rękawicami LillSport®.



ABOUT COMPANY AND BRAND, RACE AND TRAINING, WARM RACE AND TRAINING, BASIC RACE AND TRAINING, TRAINING AND TOURING, LILLSPORT TEAMS, TRAINING AND EXCURSION, JUNIOR, LINERS, OUTDOOR, GAITERS, NOTES, OVERVIEW, RETAILERS

Kaspersen Wool Liner - 0631

Sizes: 6-12



White
0631-05

ENG

Kaspersen Wool Liner is a knitted wool lining enveloped together with the Norwegian Armed Forces and is used as a second layer under the Kaspersen Glove. The lining is removable from the glove for faster drying time. A warm and smooth interlayer that feels comfortable against the hand due to its innovative and "seamless" design.

GER

Kaspersen Wool Liner ist ein gestrickter Liner aus Wolle der zusammen mit der norwegischen Armee entwickelt wurde. Man benutzt ihn als zweite Schicht unter dem Kaspersen Handschuh. Das Futter lässt sich für schnelle Trocknung herausnehmen. Eine warme und weiche Zwischenschicht die sich durch ihr innovatives und „nahtloses“ Design geschmeidig auf der Haut anfühlt.

FRA

Kaspersen Wool Liner est une doublure en laine tricotée, développée avec les forces armées norvégiennes. Elle est utilisée en tant que deuxième couche sous le gant Kaspersen. La doublure est amovible ce qui permet un temps de séchage plus rapide. Une couche intermédiaire chaude et douce accentue la sensation de confort de la main grâce à sa conception innovante et "sans couture".

POL

Kaspersen Wool Liner to dzianinowa podszerka z wełny, która została opracowana wspólnie z Norweskimi Siłami Zbrojnymi i jest używana jako wewnętrzna warstwa pod rękawice Kaspersen. Ciepła i wygodna dzięki innowacyjnej bezszwowej konstrukcji.



Hedmark Wool Mitt - 0632

Sizes: S-XL



White
0632-05

ENG

Thick, knitted wool mitt developed together with the Norwegian Armed Forces. This is used as an insulating and removable second layer under the Hedmark Mitt. The fibers are high to make the mitt airy and provide better insulation and the wool keep it's insulating properties even when it gets wet.

GER

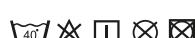
Ein Handschuh aus dicker, gestrickter Wolle, der zusammen mit der norwegischen Armee entwickelt wurde. Er wird als isolierende und heurausnehmbare zweite Schicht unter dem Hedmark Mitt benutzt. Die Anzahl der Fasern sind hoch, sodass der Handschuh luftig und bessere Isolation bietet. Die Wolle behält ihre Wärmeeigenschaften auch wenn sie feucht ist.

FRE

Mitaine épaisse en laine tricotée développée en collaboration avec les forces armées norvégiennes. Ceci est utilisé comme deuxième couche isolante et amovible sous le Hedmark Mitt. Les fibres assurent une meilleure isolation et la laine conserve ses propriétés isolantes même lorsqu'elle est mouillée.

POL

Gruba, wełniana rękawica z dzianiny, opracowana we współpracy z Norweskimi Siłami Zbrojnymi. Służy jako izolująca warstwa pod rękawice Hedmark Mitt. Rękawica jest przewiewna i zachowuje właściwości izolacyjne nawet po zamoczeniu.



Wool Pile - 0630

Sizes: XS-XL



Grey
0630-23

ENG

Wool Pile is a thick wool liner mitt that is cut at the wrist to ensure that the jacket fits under the collar of the mittens shell. Wool Pile should be worn together with LillSports® shell gloves.

GER

Wool Pile ist ein dicker Woll-Fäustling, der als Innenhandschuh in den LillSport® Modellen Adventure Mitt und Wind Shell getragen wird. Er ist am Handgelenk so abgeschnitten, dass eine Jacke in den Überhandschuh reichen kann.

FRA

Wool Pile est une doublure en laine dont la coupe au niveau du poignet permet de glisser la veste sous la moufle. Le Wool Pile est conçu pour s'adapter aux moufles LillSport®.

POL

Wool Pile to gruba wełniana łapawica o długości do nadgarstka, dzięki czemu kurtka mieści się pod mankiem innej zewnętrznej rękawicy (np. Kaspersen) tworząc bardzo izolującą, szczelną zestaw.





ABOUT COMPANY AND BRAND, RACE AND TRAINING, WARM RACE AND TRAINING, BASIC RACE AND TRAINING, TRAINING AND TOURING, LILLSPORT TEAMS, TRAINING AND EXCURSION, JUNIOR, LINERS, OUTDOOR, GAITERS, NOTES, OVERVIEW, RETAILERS

Akkala - 0602

Sizes: 5-12



Black
0602-00



Akkala Mitt - 0603

Sizes: XS-XL



Black
0603-00



ENG

Akkala is a warmly lined outdoor/alpine glove. The back of the hand is made of durable, water-repellent and windproof material and the palm consists of water-repellent leather from goat leather. Insulating lining in thermovadding and microfleece. The glove is equipped with tightening both at the wrist and collar to keep heat inside and snow out.

GER

Akkala ist ein warm gefütterter Outdoor-/Alpinhandschuh. Der Handrücken besteht aus strapazierfähigem, wasserabweisendem und winddichtem Material und die Innenhand aus wasserabweisendem und geschmeidigem Leder von äthiopischen Zeige. Isolierendes Futter aus Thermofüllung und Mikrofleece. Der Handschuh hat sowohl am Handgelenk als auch an der Manschette einem Verschluss, um die Wärme drinnen und den Schnee draußen zu halten.

FRA

Akkala est un gant outdoor/alpin doublé de manière chaude. Le dos de la main est fabriqué dans un matériau durable, déperlant et coupe-vent. Le côté paume est en cuir déperlant provenant de Goat d'Ethiopie. Doublure isolante en thermovadding et microfibre. Le gant est équipé de serrages au niveau du poignet et du col pour conserver la chaleur à l'intérieur et empêcher la neige d'entrer.

POL

Akkala to rękawice outdoorowe/alpejskie z cieplą wyściólką. Wierzch dloni wykonany jest z trwałego, wodoodpornego i wiatroszczelnego materiału, a spód z wodoodpornej skóry koziej. Izolacja to termowata i mikropolar. Rękawica posiada ściągacz zarówno w nadgarstku, jak i w mankietie, co zatrzymuje ciepło wewnętrz, a śnieg na zewnątrz.

Outer material: Durable, water-repellent and windproof material

Water-repellent goat leather

Lining: Thermovadd with microfleece

Features: Elastic safety band around wrist,
Loops adapted for hooks



ENG

Warmly lined outdoor/alpine mitt. The back of the hand is made of durable, water-repellent and windproof material and the palm consists of water-repellent goat leather. Insulating lining in thermovadding and microfleece. The mitt is equipped with tightening both at the wrist and collar to keep heat inside and snow out.

GER

Warm gefütterter Outdoor-/Alpinhandschuh. Der Handrücken besteht aus strapazierfähigem, wasserabweisendem und winddichtem Material und die Handfläche aus wasserabweisendem und geschmeidigem Leder von äthiopischen Zeige. Isolierendes Futter aus Thermofüllung und Mikrofleece. Der Fäustling ist sowohl am Handgelenk als auch an der Manschette mit einem Verschluss ausgestattet, um das Eindringen von Schnee zu verhindern.

FRA

Akkala est une moufle outdoor/alpin doublée de manière chaude. Le dos de la main est fabriqué dans un matériau durable, déperlant et coupe-vent. Le côté paume est en cuir déperlant provenant de goat d'Éthiopie. Doublure isolante en thermovadding et microfibre. La moufle est équipée de serrages au niveau du poignet et du col pour conserver la chaleur à l'intérieur et empêcher la neige d'entrer.

POL

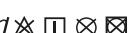
Łapawice outdoorowe/alpejskie z cieplą wyściólką. Wierzch dloni wykonany jest z trwałego, wodoodpornego i wiatroszczelnego materiału, a spód z wodoodpornej skóry koziej. Izolacja to termowata i mikropolar. Rękawica posiada ściągacz zarówno w nadgarstku, jak i w mankietie, co zatrzymuje ciepło wewnętrz, a śnieg na zewnątrz.

Outer material: Durable, water-repellent and windproof material

Water-repellent goat leather

Lining: Thermovadd with microfleece

Features: Elastic safety band around wrist,
Loops adapted for hooks



Nikkala Mitt - 0615

Sizes: XS-XL

NEW STYLE



Liner included



Combin Touch - 0622

Sizes: 5-12

NEW STYLE



Green/Brown
0622-32

Outer material:	Windbreaking textile with good breathability
Lining:	Water-repellent goat leather
Features:	Thermovadd with microfleece
	Touch function, reinforcement in palm, adjustable neoprene cuff



ENG

Nikkala Mitt is a warmly lined outdoor/alpine mitten with a removable lining made of thermovadding and microfleece. The back of the hand is made from durable, water-repellent, and windproof material. The palm consists of water-repellent leather from Ethiopian goat. The mitten is equipped with tightening at both the wrist and the cuff to keep snow out, as well as a hook to keep the mittens together.

GER

Nikkala Mitt ist ein warm gefütterter Outdoor-/Alpin-Fäustling mit herausnehmbarem Futter aus Thermofüllung und Mikrofleece. Der Handrücken besteht aus strapazierfähigem, wasserabweisendem und winddichtem Material und die Handfläche besteht aus wasserabweisendem und geschmeidigem Leder von der äthiopischer Ziege. Der Fäustling ist mit einem Verschluss am Handgelenk und an der Manschette ausgestattet, um das Eindringen von Schnee zu verhindern, und mit einem Haken, um die Fäustlinge ineinander zu haken.

FRA

Nikkala Mitt est une moufle outdoor/alpin chaudement doublée avec une doublure amovible en rembourrage thermique et micropolaire. Le dos de la main est fabriqué à partir d'un matériau durable, déperlant et coupe-vent. Le côté paume est en cuir déperlant de chèvre éthiopienne. La moufle est équipée d'un système de serrage au poignet et au niveau de la manchette pour empêcher la neige de pénétrer. Un crochet permet de maintenir les moufles ensemble.

POL

Nikkala Mitt to ocieplane rękawice outdoorowe/alpejskie z wyjmowaną podszewką z termowatą i mikropolaram. Wierzch wykonano z wytrzymałe, hydrofobowego i wiatroszczelnego materiału. Spód składa się z hydrofobowej skóry z kozą etiopską. Rękawica jest wyposażona w ściągacze na nadgarstku i mankietcie, aby zapobiec przedostawianiu się śniegu, a także haczyk, aby utrzymać rękawice razem.

Outer material:	Durable, water-repellent and windproof material
	Water-repellent goat leather
Lining:	Thermovadd with microfleece
Features:	Hook to keep mittens together, removable liner

ENG

Combin Touch is a lined glove. The back of the hand is made from wind breaking 3-layer textile with good breathability. The palm and between the fingers consist of leather from Ethiopian goat. Lining in mocfleece and thermo wadd for extra isulation. The model features pre-curved fingers to create a smoother feeling and is equipped with touch on the index finger and thumb.

GER

Combin Touch ist ein gefütterter Handschuh. Der Handrücken besteht aus windabweisendem 3-Lagen-Textil mit guten Atmungsaktivität. Die Handfläche sowie die Fingerzwischenräume bestehen aus geschmeidigem Leder der äthiopischen Ziege. Futter aus Mikrofleece und Thermofüllung für beste Isolierung. Das Modell verfügt über vorgeformte Finger für ein weicheres Gefühl und ist mit Touch-Funktionen an Zeigefinger und Daumen ausgestattet.

FRA

Combin Touch est un gant doublé. Le dos de la main est fabriqué à partir d'un textile à 3 couches coupe-vent offrant une bonne respirabilité. Le côté paume et les espaces entre les doigts sont en cuir de chèvre éthiopienne. La doublure en micropolaire et le rembourrage thermique offrent une isolation supplémentaire. Ce modèle est doté de doigts préformés pour une sensation plus fluide ainsi que d'une fonction tactile sur l'index et le pouce.

POL

Combin Touch to rękawica z podszewką. Wierzch wykonano z wiatroszczelnego, 3-warstwowego materiału tekstylnego o dobrej oddychalności. Spód i przestrzeń między palcami wykonane są ze skóry koziej z Etiopii. Podszewka z mikropolaram i termowatą zapewnia dodatkową izolację. Palce sztywe są po luku, aby zapewnić najlepsze dopasowanie, a także jest wyposażony w funkcję dotykową na palcu wskazującym i kciuku. Rękawica posiada regulację w nadgarstku i ściągacz w górnej części mankietu.

Adventure Mitt Set - 0616

Sizes: XS-XL



Red
0616-13



Black
0616-00



Liner included

ENG

Adventure Mitt is an durable and tough mitten for rough climates with water repellent goat leather in the palm. The back of the hand has water repellent treated canvas. The mitt has a tension lock at the wrist, a draw cord at the top of the cuff. Removable liner in thick and warm wool pile.

GER

Adventure Mitt ist ein langlebiger und robuster Fäustling für raues Klima mit wasserabweisendem Ziegenleder in der Handfläche. Der Handrücken besteht aus behandeltem wasserabweisendem Canvas. Der Adventure Mitt hat einen Zurrriegel am Handgelenk, einen Gummizug am Handschuhrand und kann als Kombi mit dem Wool Pile Innenhandschuh gekauft werden.

FRA

Adventure Mitt est une moufle imperméable dont le côté paume est en cuir de chèvre. Le dos du gant est en toile traitée. La moufle a une dragonne de réglage au poignet ainsi qu'un cordon de serrage. Egalement disponible avec la doublure Wool Pile.

POL

Adventure Mitt to trwała i wytrzymała łapawica dedykowana do użycia w trudnych warunkach pogodowych. Jest wykonana z wodoopornej koziej skóry i wodoopornego płótna. Jest wyposażona w pasek ściągający na nadgarstku i sznurek do ściągania u góry mankietu. Można ją kupić w komplecie z wkładką Wool Pile.

Separate liner: Wool Pile - 0630

Separate shell: Adventure Mitt Shell - 0618-00 (black)
0618-13 (red)

Outer material: Water repellent PES/Cotton canvas

Goat leather

Lining: Removable wool pile

Features: Wrist strap, snow lock



Hedmark Winter Force Mitt - 0604

Sizes: S-XL



Black
0604-00

Liner included

Outer material: Durable, water repellent and windproof fabric, goat leather

Lining: Removable wool terry liner

Features: Water repellent construction, Seamless comfort, robust trims



Atla Polar Mitt - 0606

Sizes: S-XL



Black
0606-00

Liner included

Outer material: Durable, water repellent Cow leather

Lining: Thermovadd, Micro-fleece + Removable knitted wool liner

Features: Water repellent construction, Seamless comfort, robust trims



ENG

Hedmark Mitt is a lined mitt developed together with the Norwegian Armed Forces. The back of the hand consist of durable, water-repellent and windproof material. The palm consist of water repellent goat leather. Functional tightening at the wrist and tightening at the collar. A removable lining in wool.

GER

Hedmark Mitt ist ein robuster Shell Handschuh der mit der norwegischen Armee entwickelt wurde. Er schützt vor Wind, Wasser und Kälte. Die Oberfläche ist aus strapazierfähigen, wasserdichten und wiederdichten Material. Funktionelle und robuste Einstellung am Handgelenk und einfache Einhand Einstellung sorgen dafür das ungewünschter Schnee nicht in den Handschuh eindringen kann.

FRA

Hedmark Mitt est une moufle robuste développée avec les forces armées norvégiennes. Elle protège du vent, de l'eau et du froid. La partie supérieure est en matériau résistant, imperméable et coupe-vent. Elle est munie d'un serrage fonctionnel et robuste au poignet qui permet un ajustement simple et à une main afin d'empêcher la neige de pénétrer. La moufle est fournie avec une doublure chaude en laine tricotée et amovible.

POL

Hedmark Mitt to wytrzymale rękawice skorupowe opracowane we współpracy z Norweskimi Siłami Zbrojnymi, które chronią przed wiatrem, wodą i zimą. Góra część wykonana jest z wytrzymalonego, wodooodpornego i wiatroszczelnego materiału. Dół wykonano z koziej skóry, która jest bardzo elastyczna i wytrzymała. Funkcjonalne i solidne ścieganie na nadgarstku oraz prosta regulacja na mankietie chronią przed wpadającym śniegiem. Rękawica jest dostarczana z cieplą i odpinaną podszewką z dzianiny wełnianej.

Separate liner: Hedmark Wool Mitt - 0632

Separate shell: Hedmark Winter Force Mitt Shell - 0607-00

ENG

Atla Polar Mitt is a warm lined mitt developed together with Norwegian Snowmobile police in Finnmark. The shell consist of impregnated cow leather that is resistant to wear and tear, and liner in thermo vad with micro fleece. It also have a removable lining in wool.

GER

Heavy-duty, Leder Polar Mitt wurde zusammen mit der norwegischen Schneemobil Polizei in Finnmark entwickelt. Dieser Handschuh setzt die höchsten Standards für Wärme und Qualität. Die Aussenschicht ist aus impregniertem Kuhleder, das Abnutzung fast jeglicher Art verhindert. Die Shell ist mit Thermo und Micro Fleece gefüttert. Er hat außerdem einen herausnehmbaren Liner aus gestrickter Wolle für extra Wärme und schnelleres Trocknen.

FRA

Moufle polaire en cuir très robuste conçue en collaboration avec la division motoneige de la police norvégienne du Finnmark, qui établit les normes les plus élevées en matière de chaleur et de qualité. La coque de la moufle est en cuir de vachette imprégné, résistant à l'usure. La coque est doublée d'un rembourrage thermique et de micro-polaire. Elle est également dotée d'une doublure amovible en laine tricotée offrant un temps de séchage plus rapide et une chaleur supplémentaire.

POL

Wytrzymała rękawica skórzana - polarowa opracowana we współpracy z norweską sekcją policji używającą skuterów śnieżnych w Finnmarku. Najwyższy standard ciepła i jakości. Rękawica wykonana jest z impregnowanej skóry bydlęcej odpornej na zużycie. Powłoka jest podszyta termowatą i mikropolarem. Posiada także wyjmowaną podszewkę z dzianiny, która zapewnia dodatkowe ciepło i skracza czas schnięcia.

Mitt 3 - 0312

Sizes: XS-XL



Marine
0312-01

ENG

Mitt 3 is a warmly lined mitt suitable for all the adventures. The back of the hand consist of durable textile and the palm of goat leather. The mitt has liner in thermo wadd with micro fleece.

GER

Mitt 3 ist ein dick gefütterter Fäustling für kleinere Abenteuer in der Kälte. Der Handrücken besteht aus Canvas und die Handfläche aus Ziegenleder. Für einen guten Sitz befindet sich am Handgelenk eine einfache Kordel.

FRA

Mitt 3 est une moufle munie d'une épaisse doublure. Son dos est composé d'une toile traitée et le côté paume est en cuir de chèvre.

POL

Mitt 3 to gruba izolowana rękawica do małych przygód. Grzbiet dłoni wykonany jest z płótna, a spód dłoni ze skóry koziej. Rękawica od spodu ma wszytą gumkę w okolicy nadgarstka, a także sznurek ściągający na wierzchu.

Outer material: Water repellent PES/Cotton weave

Goat leather

Lining: Thermovadd and Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, palm reinforcements



Overboot - 0650

Sizes: 240-330



Black
0650-00

Outer material: Water repellent PES/Cotton weave

Outer sole in CSM, coated PA

Lining: Warm pile

Features: Snow lock, elastic footband, full opening in Velcro



ENG

Overboots main purpose is to increase insulation against cold when standing still or moving very little. The upper part consists of water- and wind breaking textile with a warm pile lining. Removable insole and outsole in durable CSM-coated polyamide.

GER

Die Absicht mit Overboot ist bessere Isolierung gegen Kälte zu bekommen wenn man still steht oder sich sehr wenig in kalten Temperaturen bewegt. Das Ober- teil ist in wasserdichtem und feuchtigkeitsabweisenden Aussenstoff mit einem Futter in warmem Pile' hergestellt. Das Unterteil besteht aus einer isolierenden Innensohle, die man abnehmen kann, und einer widerstandsfähigen und flexiblen Aussen sohle. Die ist in CSM-beschichtetes Polyamid hergestellt. Das Produkt wird von dem schwedischen Militär verwendet.

FRA

L'objectif principal de cette sur-chaussure est de fournir une isolation accrue contre le froid en position immobile ou durant de faibles activités. La partie supérieure est composée d'un tissu extérieur imperméable mais perméable à la vapeur d'eau (respirant) et d'une doublure chaude et très peu absorbante. La partie inférieure se compose d'une semelle détachable, une semelle intérieure isolante et une semelle extérieure résistante à l'abrasion et très flexible en polyamide haute tenacité recouvert de CSM. Ce produit est utilisé par l'armée suédoise.

POL

Główym przeznaczeniem Overboot jest zapewnienie zwiększonej izolacji przed zimnym podczas stania w miejscu lub podczas drobnego ruchów. Cholewka jest wykonana z wodoodpornej i paroprzepuszczalnej tkaniny wierzchniej, a podszewka z ciepliego i mało chłonnego "futerka". Dolna część składa się z wypinanej, izolującej podeszwy wewnętrznej oraz odpornej na ścieranie i bardzo elastycznej podeszwy zewnętrznej wykonanej z poliamidu o wysokiej wytrzymałości z powłoką CSM. Ten produkt jest używany przez szwedzkie wojsko.

Telemark Elk - 0628

Sizes: XS-XL



White
0628-05

Earmuffs - 0821

Sizes: One size



Black
0821-00

COME BACK

ENG

Telemark Elk is an un-insulated shell mitten made of thick and isolating Elk leather. The mitt should be used over thinner race gloves for extra warmth but it can also be used on its own.

GER

Telemark Elk ist ein ungefütterter Fäustling aus dickem und wärzendem Elchleder. Der Handschuh kann auch als Überhandschuh zu anderen LillSport® Modellen oder über einem Wool Liner getragen werden.

FRA

Telemark Elk est une moufle en cuir d'élan, à utiliser comme sur-moufle ou également comme simple moufle.

POL

Telemark Elk to łańcuchica bez podszewki wykonana z grubej i izolującej skóry losia. Jest odpowiednia jako dodatkowa warstwa na ciejszą rękawicę np. Legend Gold, Wool Liner, Wood Pile i inne. Może być także używana samodzielnie.

Outer material: Nordic elk leather

Lining: None

Features: Adjustable wrist strap



Earmuffs - 0821

Sizes: One size

ENG

Traditional earmuffs with arch that keeps in place in all weather.

GER

Traditionelle Ohrenschützer mit einem Bogen, die bei jedem Wetter sicher sitzen.

FR

Cache-oreilles traditionnels avec arche qui reste en place par tous les temps.

POL

Tradycyjne nauszniki z opaską utrzymującą się na miejscu podczas każdej pogody.

Outer material: Wind break fleece

Lining: Fleece

Features: Light weight, adjustable

Poplin - 0734

Sizes: S-L



Marine
0734-01

Canvas - 0735

Sizes: S-L



Black
0735-00

ENG

Poplin is basic gaiter made of water repellent treated poplin fabric. Elastic arch/foot band and draw cord above the calf to keep the gaiter in place.

GER

Poplin ist eine einfache Gamasche aus wasserabweisendem Poplin-Gewebe. Elastisches Fersen-/Fußband und Gummizug über der Wade, um guten Sitz zu gewähren.

FRA

Poplin est une guêtre en toile popeline traitée, munie d'une bande élastique sous le pied et d'un cordon de serrage au-dessus du mollet pour garder la guêtre bien en place.

POL

Poplin to podstawowe stuptuty wykonane z wodoodpornej tkaniny popelinowej. Posiadają elastyczny pasek na podeszwę buta i ściągacz nad łydką, aby w pełni chronić stopy przed śniegiem i piaskiem.

Outer material: Water repellent PES/Cotton poplin

Lining: None

Features: Elastic foot band, snow lock, robust design



Canvas - 0735

Sizes: S-L

ENG

Canvas is a gaiter made of impregnated Canvas. The gaiter has a water-repellent zipper along the gaiter for easy on/off taking. Replaceable elastic straps under the foot and snow locks at the top that hold the gaiter in place.

GER

Canvas ist eine Gamasche aus behandeltem wasserabweisendem Canvas-Gewebe. Die Gamasche hat einen wasserdichten Reisverschluss an der Seite, der auch ein einfaches An- und Ausziehen ermöglicht. Austauschbare elastische Gummibänder am Fuß und ein Gummizug über der Wade halten die Gamasche am richtigen Platz.

FRA

Canvas est une guêtre en tissu de toile traitée. Une ferme ture éclair la rend facile à mettre et à enlever. Cette guêtre est aussi munie de lacets élastiques remplaçables sous le pied ainsi que d'un cordon de serrage sur le dessus pour garder la guêtre bien en place.

POL

Canvas to stuptuty z wodoodpornej tkaniny Canvas. Ochraniacz posiada z boku wodoodporny zamek, który ułatwia zakładanie i zdejmowanie. Jest wyposażony także w wymienne elastyczne sznurowadła, mocowane pod but i sznurek do ściągania u góry, aby utrzymać ochraniacz na miejscu.

Outer material: 100%PA

Lining: None

Features: Coated zipper for easy on/off, replaceable elastic laces, snow lock



Note: Spare part elastics can be ordered separately

Canvas Jr. - 0736

Sizes: One size



Black
0736-00

NEW COLOR

ENG

Canvas Jr. is a gaiter made of impregnated Canvas with a zipper for easy on/off taking. The gaiter also has elastic bands under the foot and snow locks that hold the gaiter in place.

GER

Canvas jr ist eine Gamasche aus behandeltem wasserabweisendem Canvas-Gewebe. Ein Reissverschluss macht es einfach die Gamasche ein- und auszuziehen. Die Gamasche hat auch ein Gummiband unter dem Fuss und eine Schneesperrre, die die Gamasche auf dem Platz halten.

FRA

Canvas Jr. est une guêtre en tissu de canvas traitée, munie d'une fermeture éclair qui la rend facile à enlever ou à enfiler. Cette guêtre est aussi munie de lacets élastiques sous le pied ainsi que d'un cordon de serrage sur le dessus pour garder la guêtre bien en place.

POL

Canvas Jr. to stupty wykonane z impregnowanej tkaniny Canvas z zamkiem błyskawicznym, który ułatwia zakładanie i zdejmowanie. Stuptuty mają również gumki pod stopą i zamki przeciwśnieżne, które utrzymują stupty na miejscu.

Outer material: 100%PA

Lining: None

Features: Water repellent Poplin textile, zipper
for easy on/off, snow lock, robust
design



Shorty - 0737

Sizes: One size



Black
0737-00

ENG

Shorty is a short gaiter with weather barrier textile and mesh liner. It has a zipper to make it easy to take off or put on. Elastic arch/foot band and draw cord above the calf to keep the gaiter in place.

GER

Shorty ist eine kurze Gamasche im wasserabweisenden Stoff. Ein Reissverschluss macht es einfach die Gamasche ein- und auszuziehen. Die Gamasche hat ein Gummiband unter dem Fuss und eine Schneesperrre oben, die die Gamasche auf dem Platz halten.

FRA

Shorty est une guêtre courte en Lycra, coupe-vent avec une doublure. Elle est munie d'une fermeture éclair pour la rendre facile à enlever ou à enfiler, d'une bande élastique sous le pied et d'un cordon de serrage au-dessus du mollet pour garder la guêtre bien en place.

POL

Shorty to krótkie stupty z tekstylną i siateczkową wkładką chroniącą przed warunkami atmosferycznymi. Posiadają zamek ułatwiający zdejmowanie i zakładanie, elastyczny pasek na but i ściągacz na łydce, aby utrzymać ochraniacz na miejscu.

Outer material: Water repellent weave with PTFE-membrane

Lining: None

Features: Water repellent textile, short model,
snow lock



NOTES

OVERVIEW

	Color	Article no	Size
Race and Training			
Ratio	Marine	041101	5-12
Ratio Gold	Black	041200	5-12
Ratio Gold Unlinned	Grey	041623	5-12
Ratio Gold Mitt	Black	041700	5-12
Legend	Black	040100	5-12
Legend Thermo	Black	040200	5-12
Legend Gold	Black	040300	5-12
Legend Thermo Gold	Black	010800	5-12
Legend Slim	Black	040400	5-12
	Pink	040419	5-12
	Royal Blue	040404	5-12
	World Cup Glove (NEW)	040405	5-12
Legend Thermo Slim	Black	040900	5-12
	Royal Blue	040904	5-12
	Pink	040919	5-12
Legend Slim Gold	Black	040500	5-12
	Petrol Blue	040508	5-12
Legend Roller	Black	040800	5-12
	Royal Blue	040804	5-12
	Pink	040819	5-12
	Yellow (NEW)	040806	5-12
	Red (NEW)	040813	5-12
Celsius Race Mitt	Black	041300	5-12
	Royal Blue	041304	5-12
	Pink	041319	5-12
	World Cup Glove (NEW)	041305	5-12
Legend Breeze (NEW)	Black	040600	5-12
	White	040605	5-12
Warm Race and Training			
Mitt 1	Black	011600	XS-XL
	Royal Blue	011604	XS-XL
Lobster	Black	061700	XS-XL
	Royal Blue	061704	XS-XL
Overstrap	Black	012200	XS-XL
Biathlon Mitt	Black	061200	XS-XL
Shell Mitt	Black	061400	XS-XL
Boot Cover	Black	073100	36/37-46/47
Boot Cover Thermo	Black	073200	36/37-46/47
Basic Racing and Training			
Solid	Blue	068202	5-12
Solid Thermo	Black	068300	5-12
Training and Touring			
Coach	Black	020200	5-12
Coach Slim	Black	020400	5-8
Comfy Thermo	Black	020600	5-12
Comfy Thermo Leather	Black	020700	5-12
Comfy Mitt Leather (NEW)	Black	020800	XS-XL
Touring and Excursion			
Allround	Marine	030401	5-12
Touring	Marine	030701	5-12
Touring Mitt	Marine	030501	XS-XL
Touring Lobster	Marine	030601	XS-XL
Junior			
Protos Jr.	Black	050800	3-6
Protos Mitt Jr.	Black	050900	3-6
Protos Lobster Jr.	Black	051000	3-6
	Green	050320	3-6
Liners			
Wool Liner	Black	301200	5-12
Wool Liner Light	Grey	301423	5-12
Wool Liner Touch	Black	301700	5-12
Wool Liner Mitt	Black	301600	XS-XL
Kaspersen Wool Liner	White	063105	6-12
Hedmark Wool Mitt	White	063205	S-XL
Wool Pile	Grey	063023	XS-XL
Outdoor			
Akkala	Black	060200	5-12
Akkala Mitt	Black	060300	XS-XL
Nikkala Mitt (NEW)	Black	061500	XS-XL
Combin Touch (NEW)	Green/Brown	062232	5-12
Kaspersen Winter Force Glove	Black	060500	6-12
Hedmark Winter Force Mitt	Black	060400	S-XL
Atla Polar Mitt	Black	060600	S-XL
Adventure Mitt Set	Black	061600	XS-XL
	Red	061613	XS-XL
Wind Shell	Black	062100	XS-XL
Telemark Elk	White	062805	XS-XL
Mitt 3	Marine	031201	XS-XL
Overboot	Black	065000	240-330
Earmuffs	Black	082100	One size
Separate shells:			
Kaspersen Winter Force Glove Shell	Black	060800	6-12
Hedmark Winter Force Mitt Shell	Black	060700	S-XL
Adventure Mitt Shell	Black	061800	XS-XL
	Red	061813	XS-XL
Gaiters			
Poplin	Marine	073401	S-L
Canvas	Black	073500	S-L
	Green (NEW)	073520	S-L
Canvas Jr.	Black (NEW)	073600	One size
Canvas Shorty	Black	073700	One size

RETAILERS

Adress:

Contact:

SWEDEN	Granqvist Sportartiklar AB Hynboholm 342 65591 Karlstad	+4654532100 info@granqvists.se www.lillsport.se
NORWAY	Lillsport Norge AS Hagevegen 3 2613 Lillehammer	+4748088100 ordre@lillsportnorge.no www.lillsport.no
FINLAND	Pyka OY Kelaatie 11 90650 Oulu	+358452778889 info@pyka.fi www.lillsport.fi
CZECH REPUBLIC	Vavryz CZ s.r.o. Hradištko 882 763 26 Luhačovice	+420577131665 vavrys@vavrys.cz www.vavrys.cz
FRANCE / BELGIUM	START France-Benelux Rue Victor Polet 10 4877 Olne	+32495775123 info@start-france.com www.start-france.com
JAPAN	IC Japan CO., LTD 5F Heiando Bldg. 2-3-25 Kudanminami, Chiyoda-ku Tokyo 102-0074	+81352111544 contact@ic-j.co.jp www.ic-j.co.jp
GERMANY / AUSTRIA	Ljungström Sport Marketing Ulmenstrasse 6 85399 Hallbergmoos	+491716566952 info@ljsm.de www.ljsm.de
CANADA / USA	Solstice Distributors P.O. Box 2572 Williams Lake, BC V2G 4P2 CANADA	+16043284446 info@lillsport.ca www.lillsport.com
SWITZERLAND	AP-Sport GmbH Graneggweg 44 3152 Mamishaus	+41793506562 apsport@bluewin.ch www.apsport.ch
SLOVENIA	Ž GO d.o.o. Papirniški trg 10 1260 LJ-Polje	+38615211104 info@zgo.si www.zgo.si
ESTONIA / LATVIA / LITHUANIA	Skiwax Europe OU Purje tn 8 Tallinn, Estonia	+37255593842 info@skiwax.eu www.skiwax.eu
POLAND	Stowarzyszenie Miłośników Nartorolek Żwirowa 25 16-030 Ogrodniczki	+48506953060 buiro@rollspeed.pl www.rollspeed.pl